

334257-2026 - Gara

Polonia – Servizi di progettazione tecnica per processi e produzione industriali – Usługa wytworzenia 670 szklano-aluminiowych zwierciadeł kompozytowych dla IFJ PAN (DZP.260.23.2026)

OJ S 93/2026 15/05/2026

Bando di gara o di concessione – regime ordinario
Servizi

1. Committente

1.1. Committente

Nome ufficiale: INSTYTUT FIZYKI JĄDROWEJ IM. HENRYKA NIEWODNICZAŃSKIEGO POLSKIEJ AKADEMII NAUK

E-mail: dzp@ifj.edu.pl

Forma giuridica del committente: Organismo di diritto pubblico

Attività dell'amministrazione aggiudicatrice: Istruzione

2. Procedura

2.1. Procedura

Titolo: Usługa wytworzenia 670 szklano-aluminiowych zwierciadeł kompozytowych dla IFJ PAN (DZP.260.23.2026)

Descrizione: Przedmiotem zamówienia jest świadczenie usługi polegającej na wytworzeniu 670 szklano-aluminiowych zwierciadeł kompozytowych przeznaczonych do wykorzystania w naziemnych obserwatoriach promieniowania gamma bardzo wysokich energii Szczegółowy opis przedmiotu zamówienia określa załącznik nr 1 do SWZ.

Identificativo della procedura: 19f9d010-0856-4d1b-925e-ffea3bfa60a0

Identificativo interno: DZP.260.23.2026

Tipo di procedura: Aperta

La procedura è accelerata: no

Caratteristiche principali della procedura: Pełny opis procedury można znaleźć pod adresem strony internetowej prowadzonego postępowania (link prowadzący bezpośrednio do widoku postępowania na Platformie e-Zamówienia): <https://ezamowienia.gov.pl/mp-client/search/list/ocds-148610-19f9d010-0856-4d1b-925e-ffea3bfa60a0>

2.1.1. Finalità

Natura dell'appalto: Servizi

Classificazione principale (cpv): 71323000 Servizi di progettazione tecnica per processi e produzione industriali

2.1.2. Luogo di esecuzione

Indirizzo postale: ul. Radzikowskiego 152

Località: Kraków

Codice postale: 31-342

Suddivisione del paese (NUTS): Miasto Kraków (PL213)

Paese: Polonia

2.1.4. Informazioni generali

Questa procedura sarà indetta nuovamente.

Base giuridica:

Direttiva 2014/24/UE

art. 132 ustawy z dnia 11 września 2019 r. Prawo zamówień publicznych (Dz. U. 2024 poz. 1320 ze zm.) -

2.1.6. Motivi di esclusione

Fonti dei motivi di esclusione: Documento di gara

5. Lotto

5.1. Lotto: LOT-0001

Titolo: Usługa wytworzenia 670 szklano-aluminiowych zwierciadeł kompozytowych dla IFJ PAN (DZP.260.23.2026)

Descrizione: Przedmiotem zamówienia jest świadczenie usługi polegającej na wytworzeniu 670 szklano-aluminiowych zwierciadeł kompozytowych przeznaczonych do wykorzystania w naziemnych obserwatoriach promieniowania gamma bardzo wysokich energii Szczegółowy opis przedmiotu zamówienia określa załącznik nr 1 do SWZ.

Identificativo interno: DZP.260.23.2026

5.1.1. Finalità

Natura dell'appalto: Servizi

Classificazione principale (cpv): 71323000 Servizi di progettazione tecnica per processi e produzione industriali

5.1.2. Luogo di esecuzione

Indirizzo postale: ul. Radzikowskiego 152

Località: Kraków

Codice postale: 31-342

Suddivisione del paese (NUTS): Miasto Kraków (PL213)

Paese: Polonia

5.1.3. Durata stimata

Durata: 40 Mesi

5.1.6. Informazioni generali**Partecipazione riservata:**

La partecipazione non è riservata.

Progetto di appalto non finanziato con fondi UE

L'appalto è soggetto all'accordo sugli appalti pubblici (AAP): sì

L'appalto si addice anche alle piccole e medie imprese (PMI): sì

Informazioni supplementari: 1. Oferta musi zawierać następujące dokumenty i oświadczenia:

a) formularz ofertowy, zgodnie z pkt. 12.5 SWZ b) formularz cenowy, wypełniony i sporządzony według wzoru stanowiącego załącznik do SWZ c) oświadczenie o niepodleganiu wykluczeniu, spełnianiu warunków udziału w postępowaniu (JEDZ), w zakresie wskazanym przez Zamawiającego d) oświadczenie w zakresie wskazanym przez Zamawiającego w załączniku nr 4 do SWZ e) pełnomocnictwo (o ile oferta będzie podpisana przez pełnomocnika) f) przedmiotowe środki dowodowe (opis zaoferowanego przedmiotu zamówienia) g) zobowiązanie podmiotu udostępniającego zasoby (jeżeli dotyczy) 2.

Zamawiający przed wyborem najkorzystniejszej oferty wezwie Wykonawcę, którego oferta została najwyżej oceniona, do złożenia w wyznaczonym terminie, nie krótszym niż 10 dni od dnia wezwania, następujących podmiotowych środków dowodowych, aktualnych na dzień ich złożenia: a) informacja z Krajowego Rejestru Karnego w zakresie określonym w art. 108 ust. 1

pkt 1 i 2 ustawy Pzp oraz w art. 108 ust. 1 pkt 4 ustawy Pzp, dotyczącej orzeczenia zakazu ubiegania się o zamówienie publiczne tytułem środka karnego - sporządzonej nie wcześniej niż 6 miesięcy przed jej złożeniem b) oświadczenie Wykonawcy, w zakresie art. 108 ust. 1 pkt 5 ustawy Pzp, o braku przynależności do tej samej grupy kapitałowej w rozumieniu ustawy z dnia 16 lutego 2007 r. o ochronie konkurencji i konsumentów (Dz. U. z 2020 r. poz. 1076 i 1086), z innym Wykonawcą, który złożył odrębną ofertę, ofertę częściową, albo oświadczenie o przynależności do tej samej grupy kapitałowej wraz z dokumentami lub informacjami potwierdzającymi przygotowanie oferty, oferty częściowej niezależnie od innego Wykonawcy należącego do tej samej grupy kapitałowej c) oświadczenie Wykonawcy o aktualności informacji zawartych w oświadczeniu JEDZ złożonym do oferty, w zakresie podstaw wykluczenia z postępowania wskazanych przez Zamawiającego, o których mowa w: - art. 108 ust. 1 pkt 3 ustawy Pzp, - art. 108 ust. 1 pkt 4 ustawy Pzp, dotyczących orzeczenia zakazu ubiegania się o zamówienie publiczne tytułem środka zapobiegawczego, - art. 108 ust. 1 pkt 5 ustawy Pzp, dotyczących zawarcia z innymi Wykonawcami porozumienia mającego na celu zakłócenie konkurencji, - art. 108 ust. 1 pkt 6 ustawy Pzp, - art. 109 ust. 1 pkt 5-10 ustawy Pzp, - art. 7 ust. 1 ustawy o.s.r., - art. 5k rozporządzenia 833/2014 d) wykaz usług wykonanych, a w przypadku świadczeń powtarzających się lub ciągłych również wykonywanych, w okresie ostatnich 5 lat, a jeżeli okres prowadzenia działalności jest krótszy - w tym okresie, wraz z podaniem ich wartości, przedmiotu, dat wykonania i podmiotów, na rzecz których dostawy lub usługi zostały wykonane lub są wykonywane, oraz załączeniem dowodów określających, czy te dostawy lub usługi zostały wykonane lub są wykonywane należycie, przy czym dowodami, o których mowa, są referencje bądź inne dokumenty sporządzone przez podmiot, na rzecz którego dostawy lub usługi zostały wykonane, a w przypadku świadczeń powtarzających się lub ciągłych są wykonywane, a jeżeli wykonawca z przyczyn niezależnych od niego nie jest w stanie uzyskać tych dokumentów - oświadczenie wykonawcy; w przypadku świadczeń powtarzających się lub ciągłych nadal wykonywanych referencje bądź inne dokumenty potwierdzające ich należyte wykonywanie powinny być wystawione w okresie ostatnich 3 miesięcy e) zaświadczenie niezależnego podmiotu zajmującego się poświadczaniem spełniania przez wykonawcę określonych norm zarządzania jakością, w tym dostępności dla osób niepełnosprawnych, jeżeli zamawiający odwołuje się do systemów zarządzania jakością opartych na odpowiednich seriach norm europejskich oraz certyfikowanych przez akredytowane jednostki f) wykaz narzędzi, wyposażenia zakładu lub urządzeń technicznych dostępnych wykonawcy w celu wykonania zamówienia publicznego wraz z informacją o podstawie do dysponowania tymi zasobami 3. Jeżeli Wykonawca ma siedzibę lub miejsce zamieszkania poza granicami Rzeczypospolitej Polskiej, zamiast wskazanych powyżej dokumentów, o których mowa w pkt 2 lit. a) - składa: informacja z odpowiedniego rejestru, takiego jak rejestr sądowy, albo, w przypadku braku takiego rejestru, inny równoważny dokument wydany przez właściwy organ sądowy lub administracyjny kraju, w którym Wykonawca ma siedzibę lub miejsce zamieszkania, w zakresie, o którym mowa w pkt 2 lit. a). Dokument, powinien być wystawiony nie wcześniej niż 6 miesięcy przed jego złożeniem. 4. Jeżeli w kraju, w którym Wykonawca ma siedzibę lub miejsce zamieszkania lub miejsce zamieszkania ma osoba, której dokument dotyczy, nie wydaje się dokumentów, o których mowa w punkcie 3, lub gdy dokumenty te nie odnoszą się do wszystkich przypadków, o których mowa w art. 108 ust. 1 pkt 1, 2 i 4 ustawy Pzp, zastępuje się je odpowiednio w całości lub w części dokumentem zawierającym odpowiednio oświadczenie Wykonawcy, ze wskazaniem osoby albo osób uprawnionych do jego reprezentacji, lub oświadczenie osoby, której dokument miał dotyczyć, złożone pod przysięgą, lub, jeżeli w kraju, w którym Wykonawca ma siedzibę lub miejsce zamieszkania lub miejsce zamieszkania ma osoba, której dokument miał dotyczyć, nie ma przepisów o oświadczeniu pod przysięgą, złożone przed organem sądowym lub administracyjnym, notariuszem, organem samorządu

zawodowego lub gospodarczego, właściwym ze względu na siedzibę lub miejsce zamieszkania Wykonawcy lub miejsce zamieszkania osoby, której dokument miał dotyczyć. Zapisy dotyczące ważności dokumentów wskazane w punkcie 3 stosuje się. 5. Wykonawca jest związany złożoną ofertą do dnia 19 września 2026 r. 6. Jeżeli Wykonawca niełoży przedmiotowych środków dowodowych lub złożone przedmiotowe środki dowodowe są niekompletne, Zamawiający wezwie do ich złożenia lub uzupełnienia w wyznaczonym terminie. 7. Zamawiający przewiduje zorganizowanie wizji lokalnej w IFJ PAN dla Wykonawców. Osoby delegowane proszone są o zgłaszanie się w dniu 25 maja 2026 r., o godz. 10:00, w holu budynku głównego Instytutu Fizyki Jądrowej PAN, ul. Radzikowskiego 152, 31-342 Kraków. Zamawiający przewiduje konieczność odbycia wizji lokalnej. Zamawiający wymaga złożenia oferty po odbyciu wizji lokalnej. Przygotowanie oferty wymaga zapoznania się z niejawną dokumentacją. Dokumentacja zostanie udostępniona Wykonawcom w siedzibie Zamawiającego po uprzednim złożeniu oświadczenia o zobowiązaniu się do zachowania jej w poufności. Zapoznanie się z dokumentacją przed złożeniem oferty stanowi obowiązek Wykonawcy. Brak spełnienia tego obowiązku będzie skutkowało odrzuceniem oferty na podstawie art. 226 ust. 1 pkt 18) Pzp.

5.1.9. Criteri di selezione

Fonti dei criteri di selezione: Avviso

Criterio: Referenze su servizi specifici

Descrizione del criterio di selezione: 1. Zamawiający uzna wyżej wymieniony warunek za spełniony, jeżeli Wykonawca wykaże, że w okresie ostatnich 5 lat przed upływem terminu składania ofert, a jeżeli okres prowadzenia działalności jest krótszy - w tym okresie należycie wykonał, a w przypadku świadczeń powtarzających się lub ciągłych również wykonywanych, co najmniej jedną usługę w zakresie technologii obróbki szkła (np. docinanie tafli szklanych na wymiar, obróbka krawędzi tafli szklanych, regeneracja narzędzi do obróbki szkła, montaż i wymiana elementów szklanych lub luster, wiercenie otworów w szkło, piaskowanie, matowanie) oraz co najmniej jedną usługę produkcji zwierciadeł kompozytowych przeznaczonych do teleskopów wykorzystywanych w naziemnej astronomii promieniowania gamma bardzo wysokich energii o łącznej liczbie co najmniej 30 sztuk zwierciadeł

Criterio: Certificati rilasciati da organi indipendenti riguardanti standard di assicurazione della qualità

Descrizione del criterio di selezione: 2. Wykonawca musi posiadać wdrożony i certyfikowany system zarządzania jakością zgodny z normą ISO 9001 lub normą równoważną, potwierdzony aktualnym certyfikatem wydanym przez uprawnioną jednostkę certyfikującą

Criterio: Strumenti, impianti o attrezzature tecniche

Descrizione del criterio di selezione: 3. Wykonawca musi zapewnić na dzień zawarcia umowy i przez cały okres realizacji umowy halę produkcyjną: • zapewniającą możliwość jednoczesnej produkcji na dwóch liniach produkcyjnych, • zapewniającą możliwość przeprowadzania pomiarów na ławie optycznej o wymiarach: długość 35 m, szerokość 2 m, wysokość 2 m, • umożliwiającą realizację produkcji w stałych warunkach środowiskowych: temperatura $22^{\circ}\text{C} \pm 2^{\circ}\text{C}$, • umożliwiającą zapewnienie kontrolowanych warunków produkcyjnych o ograniczonej emisji pyłu, obejmujących w szczególności posadzki niskoemisyjne oraz organizację przestrzeni w sposób minimalizujący ryzyko zanieczyszczenia na wszystkich etapach procesu produkcji

5.1.10. Criteri di aggiudicazione

Criterio:

Tipo: Prezzo

Nome: Cena

Descrizione: Cena – maks. 60 pkt. liczba punktów = (Cmin/Cbad)x60 gdzie: Cbad – cena brutto podana w ofercie badanej Cmin – cena brutto najniższa spośród wszystkich ofert

Categoria del criterio di aggiudicazione peso: Ponderazione (punti, esatta)

Criterio di aggiudicazione: numero: 60

Criterio:

Tipo: Qualità

Nome: Okres gwarancji

Descrizione: Okres gwarancji – maks. 40 pkt. Minimalny wymagany okres gwarancji – 36 miesięcy. Wydłużenie gwarancji do: 37 – 47 miesięcy – 10 pkt. 48 – 59 miesięcy – 20 pkt. 60 miesięcy – 40 pkt

Categoria del criterio di aggiudicazione peso: Ponderazione (punti, esatta)

Criterio di aggiudicazione: numero: 40

5.1.11. Documenti di gara

Lingue in cui i documenti di gara sono ufficialmente disponibili: polacco

Indirizzo dei documenti di gara: <https://ezamowienia.gov.pl/mp-client/search/list/ocds-148610-19f9d010-0856-4d1b-925e-ffea3bfa60a0>

5.1.12. Condizioni di appalto

Modalità di presentazione:

Presentazione elettronica delle offerte: Obbligatoria

Indirizzo per la presentazione: <https://ezamowienia.gov.pl/mp-client/search/list/ocds-148610-19f9d010-0856-4d1b-925e-ffea3bfa60a0>

Lingue in cui possono essere presentate le offerte o le domande di partecipazione: polacco

Catalogo elettronico: Non consentita

Obbligo di firma elettronica qualificata o sigillo elettronico qualificato [come definiti dal regolamento (UE) n. 910/2014]

Varianti: Non consentita

Termine per il ricevimento delle offerte: 22/06/2026 09:00:00 (UTC+02:00) ora dell'Europa orientale, ora legale dell'Europa centrale

Durata durante la quale l'offerta deve rimanere valida: 90 Giorni

Informazioni sull'apertura pubblica delle offerte:

Data di apertura: 22/06/2026 10:00:00 (UTC+02:00) ora dell'Europa orientale, ora legale dell'Europa centrale

Luogo: Otwarcie nastąpi poprzez platformę e-zamówienia

Informazioni supplementari: Zamawiający nie przewiduje przeprowadzania jawnej sesji otwarcia ofert z udziałem Wykonawców, jak też transmitowania sesji otwarcia

Condizioni contrattuali:

L'esecuzione dell'appalto deve avvenire nel contesto di programmi di lavoro protetti: No

Condizioni relative all'esecuzione dell'appalto: Projektowane postanowienia umowy w sprawie zamówienia publicznego, w tym warunki jej zmiany, które zostaną wprowadzone do treści zawieranej umowy określa załącznik nr 5 do SWZ

Fatturazione elettronica: Consentita

Si farà ricorso all'ordinazione elettronica: no

Sarà utilizzato il pagamento elettronico: sì

Accordo finanziario: 1. Rozliczenia pomiędzy Wykonawcą a Zamawiającym będą dokonywane w złotych polskich (PLN) 2. Zamawiający nie przewiduje udzielania zaliczek na poczet wykonania zamówienia 3. Warunki płatności: przelewem w ciągu 21 dni od daty otrzymania faktury przez Zamawiającego

5.1.15. Tecniche

Accordo quadro:

Nessun accordo quadro

Informazioni sul sistema dinamico di acquisizione:

Nessun sistema dinamico di acquisizione

5.1.16. Ulteriori informazioni, mediazione e ricorsi

Organizzazione competente per i ricorsi: Krajowa Izba Odwoławcza

Informazioni sui termini per il riesame: 1. Odwołanie wnosi się w terminie: a) 10 dni od dnia przekazania informacji o czynności zamawiającego stanowiącej podstawę jego wniesienia, jeżeli informacja została przekazana przy użyciu środków komunikacji elektronicznej, b) 15 dni od dnia przekazania informacji o czynności zamawiającego stanowiącej podstawę jego wniesienia, jeżeli informacja została przekazana w sposób inny niż określony w lit. a. 2. Odwołanie wobec treści ogłoszenia wszczynającego postępowanie o udzielenie zamówienia lub konkurs lub wobec treści dokumentów zamówienia wnosi się w terminie 10 dni od dnia publikacji ogłoszenia w Dzienniku Urzędowym Unii Europejskiej lub zamieszczenia dokumentów zamówienia na stronie internetowej. 3. Odwołanie w przypadkach innych niż określone w pkt. 1 i 2 wnosi się w terminie 10 dni od dnia, w którym powzięto lub przy zachowaniu należytej staranności można było powziąć wiadomość o okolicznościach stanowiących podstawę jego wniesienia. 4. Na orzeczenie KIO oraz postanowienie Prezesa KIO stronom oraz uczestnikom postępowania odwoławczego przysługuje skarga do sądu. 5. Skargę wnosi się za pośrednictwem Prezesa KIO, w terminie 14 dni od dnia doręczenia orzeczenia KIO lub postanowienia Prezesa KIO.

Organizzazione alla quale rivolgersi per informazioni complementari sulle procedure di ricorso: Krajowa Izba Odwoławcza

8. Organizzazioni

8.1. ORG-0001

Nome ufficiale: INSTYTUT FIZYKI JĄDROWEJ IM. HENRYKA NIEWODNICZAŃSKIEGO POLSKIEJ AKADEMII NAUK

Numero di registrazione: NIP: 6750000444

Numero di registrazione: REGON: 000326983

Indirizzo postale: ul. ul. Radzikowskiego, 152

Località: Kraków

Codice postale: 31-342

Suddivisione del paese (NUTS): Miasto Kraków (PL213)

Paese: Polonia

E-mail: dzp@ifj.edu.pl

Telefono: +48126628387

Indirizzo internet: <https://www.ifj.edu.pl/>

Ruoli di questa organizzazione:

Committente

8.1. ORG-0002

Nome ufficiale: Krajowa Izba Odwoławcza

Numero di registrazione: 5262239325
Servizio: Prezes Krajowej Izby Odwoławczej
Indirizzo postale: ul. Postępu 17A
Località: Warszawa
Codice postale: 02-676
Suddivisione del paese (NUTS): Miasto Warszawa (PL911)
Paese: Polonia
E-mail: odwolania@uzp.gov.pl
Telefono: +48 22458 78 40
Fax: +48 22458 78 00
Indirizzo internet: <https://www.uzp.gov.pl/kio>
Indirizzo per lo scambio di informazioni (URL): <https://www.uzp.gov.pl/kio/kontakt>
Ruoli di questa organizzazione:
Organizzazione competente per i ricorsi
Organizzazione alla quale rivolgersi per informazioni complementari sulle procedure di ricorso

Informazioni sull'avviso

Identificativo/versione dell'avviso: 24d7aa1f-129f-4e9f-849a-a6a06168c45b - 02
Tipo di formulario: Gara
Tipo di avviso: Bando di gara o di concessione – regime ordinario
Sottotipo di avviso: 16
Data di trasmissione dell'avviso: 13/05/2026 13:06:36 (UTC+02:00) ora dell'Europa orientale, ora legale dell'Europa centrale
Lingue in cui il presente avviso è ufficialmente disponibile: polacco
Numero di pubblicazione dell'avviso: 334257-2026
Numero dell'edizione della GU S: 93/2026
Data di pubblicazione: 15/05/2026